

Qorti tal-Appell
(Kompetenza Inferjuri)
Imhallef Anthony Ellul
Appell numru: 68/2018

Champalin Company Limited

Vs

Adrian Pillow

11 ta' Frar, 2019.

1. Permezz ta' rikors prezentat fit-22 ta' Novembru, 2018 Adrian Pillow (rikorrent) talab lil din il-qorti sabiex tissospendi l-ezekuzzjoni tas-sentenza tat-23 ta' Ottubru, 2018 u dan skont l-artikolu 823(2) tal-Kap. 12.
2. Fl-14 ta' Dicembru, 2018 Champalin Company Limited wiegbet u tat ir-ragunijiet ghaflejn it-talba għandha tkun michuda.
3. Għal finijiet ta' sospensjoni ta' esekuzzjoni tas-sentenza skont l-artikolu 823(2) tal-Kap. 12, hemm zewg rekwiziti:
 - i. Ir-rikorrent irid jaġhti garanzija tajba ghall-esekuzzjoni tas-sentenza jekk ma tigix imħassra, flimkien ma' dik il-garanzija li tissemmha fl-artikolu 266(10) tal-istess ligi; u
 - ii. Jintwera għas-sodisfazzjon tal-qorti illi l-esekuzzjoni tas-sentenza ser tikkagħuna iktar pregudizzju lil dik il-parti milli t-twaqqif tal-esekuzzjoni tikkagħuna lill-parti kunrarja.
4. Jibda biex jingħad li għal finijiet tas-sospensjoni tal-esekuzzjoni tas-sentenza, ir-rikorrent m'ghandux bzonn juri li għandu *probabilis causa litigandi*.
5. Il-qorti m'għandha l-ebda dubju li f'dan l-istadju l-esekuzzjoni tas-sentenza waqt li hemm proceduri ta' ritrattazzjoni pendenti, aktarx tikkagħuna lir-rikorrent iktar pregudizzju milli t-twaqqif jikkagħuna lill-intimata. Il-meritu tal-

kaz m'ghandu x'jaqsam xejn mal-kwistjoni relatata mal-pregudizzju. Filwaqt li hu minnu li l-intimata hi kreditrici tar-rikorrent ghall-ammonti ta' flus, hu minnu wkoll li t-tkeccija mill-fond f'dan l-istadju ser tikkaguna hafna iktar pregudizzju lir-rikorrent.

6. F'dan il-kuntest hu rilevanti wkoll dak li qalet il-Qorti tal-Appell (Superjuri) fil-kaz **Aluminium Extrusions Limited vs Malta Industrial Parks Limited** tal-25 ta' April, 2018:

*"Din il-Qorti tifhem li kieku s-sentenza li qed tintalab ritrattazzjoni tagħha tkun ordnat zgumbrament, min ikun se jigi zgumbrat permezz tas-sentenza in kwistjoni jkun se jsorri necessarjament aktar pregudizzju bl-esegwibilita' mill-persuna li tkun qed titlob l-isgumbrament vide **Rizzo v. Bezzina**, Appell 10 ta' Jannar 1995. Dan ghaliex "jekk ma tintlaqax it-talba għas-sospensjoni l-esekuzzjoni ta' issa tas-sentenza già `ottenuta timplika zewg zgumbramenti, f'kaz ta' ezitu favorevoli tar-ritrattazzjoni. Din il-possibilita' għandha tigi evitata. Dan dejjem sakemm il-pregudizzju tal-intimata bin-nuqqas ta' tehid immeddat ta' hwejjigha ma jkunx tant gravi li anke diffikulta` simili trid tigi skartata". **George Pavia v. Joseph Micallef**, Appell Civili, 4 ta' Mejju 1992. Kif qalet il-Prim' Awla tal-Qorti Civili fis-sentenza tagħha fl-ismijiet **Chapman v. Mizzi** 12 ta' Mejju 1950 fkazi bhal dawn, il-legislatur ta' certa diskrezzjoni lill-Qorti biex tiddeciedi f'dawn it-tip ta' talbiet".*

7. Ma jfissirx li l-intimata m'hijiex issofri pregudizzju fis-sens li nghatat ragun u għad m'ghandhiex it-tgawdija tal-fond. Madankollu hu fatt ukoll li l-proceduri ta' ritrattazzjoni gew appuntati għal seduta li ser issir dan ix-xahar u ma jidhirx li dawk il-proceduri ser jieħdu xi tul ta' zmien qabel ikun hemm sentenza finali.
8. Għal dak li jirrigwarda l-garanzija, ma jirrizultax li r-rikorrent ta xi garanzija ghall-esekuzzjoni tas-sentenza f'kaz li ma tigix imħassra. F'dan ir-rigward il-qorti qiegħda tistabbilixxi s-somma ta' elf u hames mitt ewro (€1,500) somma li għandha tigi depozitata mir-rikorrent mhux iktar tard mit-18 ta' Frar, 2019.

Għal dawn il-motivi tilqa' t-talba għas-sospensjoni tal-esekuzzjoni tas-sentenza bil-kundizzjoni li mhux iktar tard mit-18 ta' Frar, 2019 ir-rikorrent jiddepozita fil-qorti favur is-socjeta' intimata s-somma

ta' elf u hames mitt ewro (€1,500) bhala garanzija ghall-esekuzzjoni tas-sentenza f'kaz li ma tithassarx.

Spejjez ta' din id-decizjoni jithallsu minn dik il-parti li tohrog telliefa fil-kawza ta' ritrattazzjoni.

Anthony Ellul.